



影响孩子一生的
100经典名著

THE ADVENTURES OF TOM SAWYER

汤姆·索亚历险记

[美国] 马克·吐温 / 原著



书

大象出版社



影响孩子一生的 100 经典名著

- | | | |
|----------------|-------------|----------------|
| 1. 三字经故事 | 24. 绿野仙踪 | 47. 汤姆·索亚历险记 |
| 2. 百家姓故事 | 25. 安徒生童话 | 48. 哈克贝利·费恩历险记 |
| 3. 唐诗必读 | 26. 格林童话 | 49. 王子与乞丐 |
| 4. 宋词必读 | 27. 王尔德童话 | 50. 爱的教育 |
| 5. 中国成语故事 | 28. 豪夫童话 | |
| 6. 中国文字故事 | 29. 一千零一夜 | |
| 7. 三十六计故事 | 30. 伊索寓言 | 51. 三国演义 |
| 8. 孙子兵法故事 | 31. 拉封丹寓言 | 52. 水浒传 |
| 9. 史记故事 | 32. 克雷洛夫寓言 | 53. 西游记 |
| 10. 论语故事 | 33. 狐狸列那的故事 | 54. 红楼梦 |
| 11. 中国民间故事 | 34. 吹牛大王历险记 | 55. 封神演义 |
| 12. 中国寓言故事 | 35. 青鸟 | 56. 聊斋志异 |
| 13. 中国智慧故事 | 36. 柳林风声 | 57. 七侠五义 |
| 14. 中国幽默故事 | 37. 小鹿班比 | 58. 儒林外史 |
| 15. 中国谚语故事 | 38. 动物庄园 | 59. 资治通鉴故事 |
| 16. 中国古代名人成长故事 | 39. 水孩子 | 60. 东周列国志 |
| 17. 中国神话与传说故事 | 40. 小飞侠 | 61. 白蛇传 |
| 18. 牛郎织女 | 41. 小王子 | 62. 济公传 |
| 19. 梁山伯与祝英台 | 42. 小公主 | 63. 杨家将 |
| 20. 岳飞传 | 43. 小公子 | 64. 隋唐演义 |
| 21. 木偶奇遇记 | 44. 小天使海蒂 | 65. 包公案 |
| 22. 爱丽丝漫游奇境记 | 45. 格列佛游记 | 66. 镜花缘 |
| 23. 尼尔斯骑鹅旅行记 | 46. 鲁滨孙漂流记 | 67. 八仙过海 |

- | | |
|--------------|-------------|
| 68. 窦娥冤 | 85. 丛林历险记 |
| 69. 杜十娘 | 86. 侠盗罗宾汉 |
| 70. 西厢记 | 87. 海伦·凯勒传 |
| 71. 福尔摩斯探案集 | 88. 简·爱 |
| 72. 海底两万里 | 89. 麦琪的礼物 |
| 73. 格兰特船长的儿女 | 90. 堂吉珂德 |
| 74. 神秘岛 | 91. 隐身人 |
| 75. 八十天环游地球 | 92. 基督山伯爵 |
| 76. 金银岛 | 93. 白鲸 |
| 77. 昆虫记 | 94. 黑美人 |
| 78. 汤姆叔叔的小屋 | 95. 罗密欧与朱丽叶 |
| 79. 童年·在人间 | 96. 奥赛罗 |
| 80. 苦儿流浪记 | 97. 麦克白 |
| 81. 雾都孤儿 | 98. 王子复仇记 |
| 82. 远大前程 | 99. 圣经故事 |
| 83. 白牙 | 100. 希腊神话故事 |
| 84. 野性的呼唤 | |



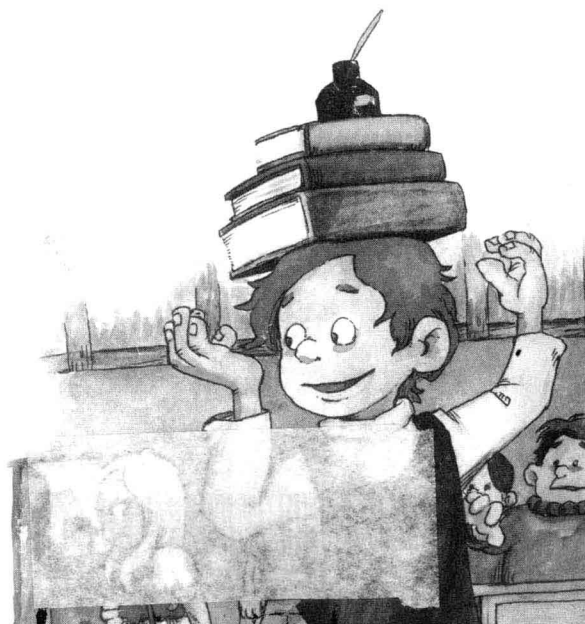
THE ADVENTURES OF TOM SAWYER

汤姆·索亚历险记

[美国] 马克·吐温 / 原著

李思涯 / 改编

刘振君 / 绘图





图书在版编目 (CIP) 数据

汤姆·索亚历险记 / (美国) 马克·吐温原著, 李思
涯改编, 刘振君绘图. — 郑州: 大象出版社, 2004.9
(影响孩子一生的 100 经典名著 / 李郁夫主编)
ISBN 7-5347-3527-0

I. 汤... II. ①马...②李...③刘... III. 儿童文学—长篇
小说—美国—近代—缩写本 IV. I712.84

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 099115 号

出版 / 大象出版社

(郑州市经七路 25 号附 12 号)

制作 /  (www.rzbook.com)

印刷 / 河南第二新华印刷厂

发行 / 大象出版社发行科北京办事处

(010) 82083938/82082775/82083098/82083118

开本 / 32 开 (787 × 1092)

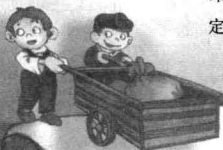
印张 / 4 印张

字数 / 30 千字

版次 / 2004 年 10 月第 1 版

印次 / 2005 年 4 月第 2 次印刷

定价 / 500 元 (全 100 册)



目录

第一章 辉煌经历

4

第二章 学校生活

10

第三章 喜欢贝基

14

第四章 看到了坟地惨案

20

第五章 “海盗”生涯

34

第六章 为自己送葬

48

第八章 暑假生活

64

第七章 重回学校

56

第九章 寻宝奇遇

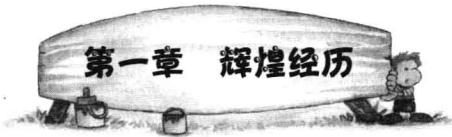
76

第十章 被困 山洞

108

第十一章 成了富翁

120



第一章 辉煌经历

“汤姆！汤姆！”怎么喊都没人答应。

这老太太从镜片上方向四周看了看，没看见。她凶巴巴地喊，每个角落都能听到。她身后突然传来一声轻微的响声，她一转身，抓住了一个小男孩。

“你躲在那个壁橱里干什么？”

“没干什么。”

“我已跟你讲过几十遍了，不要动我的蜜饯。拿鞭子来！”

“你身后是什么，姨妈？”小男孩大喊。

老太太急忙转过身。汤姆撒腿就跑，爬过高高的木栅栏，转眼就无影无踪了。波莉姨妈愣了愣，说：“这个小鬼！整天跟我玩花招，不知玩多少次了，我还上当了。他是我那死去的亲姐姐的儿子，我又怎么忍心揍他呢？”



汤姆又没去上课，在外面痛痛快快地玩着。

吃晚饭的时候，波莉姨妈就开始问他，姨妈很自负，总想用计套出汤姆去干什么了。她说：“汤姆，你想去游泳吗？”

汤姆一看就知道姨妈想查出自己是不是偷偷游泳了，就说：“没有啊。”老太太摸摸汤姆的衬衣，是干的，她为自己的计策感到很得意。波莉姨妈突然又生出一计：“汤姆，把上衣的纽扣解开！”汤姆解开上衣，姨妈一看，领子还是好好儿的。

“可是你好像给他缝领子用的是白线，可现在却是黑线。”希德突然插嘴了。汤姆站起来就跑，边跑边说：“希德，我一定狠狠揍你一顿。”

晚上，汤姆小心翼翼地从窗户往里爬进去，波莉姨妈竟埋伏在窗子后边，看到他衣服被搞得乱七八糟，决定罚汤姆在星期六休息日干活。





星期六早晨，汤姆拎着一桶灰浆，拿着一把长刷子。唉，栅栏可是有三十码长啊。他叹口气，开始刷起来。

这时，本·罗杰斯过来了，他正演着“大密苏里号”的动作。“停船，伙计！叮——啊铃！”模仿着气门排气的声音，他自己停了下来。

“哈哈，汤姆，日子不好过了？”汤姆没理他。只是看见他手里的苹果，馋得想流口水。汤姆装作刚看见他。

“你说这不好过？哈哈，这对汤姆·索亚来说是很带劲的事。”汤姆不停地刷着。

本不啃苹果了。汤姆来回刷着，还不时地停下来退后几步看看效果，像是一门艺术，本被吸引住了。

“汤姆，让我刷点儿，可以吧？”

“不行，姨妈对这面墙可是很讲究的。没几个人能按波莉姨妈的要求刷好这道墙的。”

“求求你，让我试一试吧。我就刷一点儿。”



“你知道我有多为难？万一出了什么毛病……”

“我把苹果给你！”汤姆一听就把刷子给他了。

“大密苏里号”累得大汗淋漓，汤姆却在阴凉下大口地吃着苹果。每有男孩子经过都被留下来刷墙。比利用一个风筝换来接替本的机会。詹尼·米勒用一只死老鼠购买了刷墙的特权。一上午，村里的小孩子几乎都来过了。现在，汤姆变成阔佬了，赚了十二颗石头子儿、一只破口琴、一块蓝玻璃片、一截粉笔、一个锡皮小兵、六个鞭炮、一只小猫。

墙已经被刷了三遍了。

汤姆找波莉姨妈时，她正坐在窗户旁打盹。夏日午后的幽静、醉人的花香的确容易让人犯困。

汤姆说墙刷好了。

波莉姨妈亲自去看了看。发现整个墙刷了好几遍，惊讶极了。

“汤姆，你真能干。可以去玩了。”





她还奖励了汤姆一个又大又好的苹果，汤姆顺手偷了一块油炸面圈。正好看见希德，汤姆捡起泥块朝希德扔过去。

汤姆走过杰夫·撒切尔家时，看见一个漂亮的蓝眼睛的小姑娘，穿着白色的夏季上装和宽松的长裤。汤姆一下子就“投降”了。他爱上了这位新来的天使。

那小姑娘朝房子走去，抬脚上门槛时，无意地向栅栏外面扔了一朵三色紫罗兰花。汤姆慢慢侧身朝那朵三色紫罗兰挪过去，光脚落在花上，用脚趾头抓住了它。他把那花别在他上衣里贴近心脏的地方。

吃晚饭时，姨妈到厨房去了，希德伸手去拿糖罐，手一滑，糖罐掉地上摔碎了。汤姆高兴得要命。当姨妈走进来，他几乎按捺不住，有好戏看了！

姨妈却扬起巴掌打了他。

“你凭什么打我？是希德打碎了糖罐！”波莉姨妈住了手。

汤姆越想越难受，越想越伤心，眼睛被泪水蒙住了。他表姐玛丽进来了，汤姆趁机从另一扇门溜了出去。



晚上九点半左右，汤姆沿着大街走着，来到他爱慕的小姑娘住的地方。没有人，他听了听，什么声音都没有。二楼窗户透出昏暗的灯光。汤姆翻过栅栏，穿过花园，悄悄地来到窗户下。汤姆躺在地上，手里捏着那朵已经枯萎了的花。

突然，窗帘掀了起来，一个女仆说着话，随即“哗”的一声泼下来一盆水，把汤姆浇得湿透了！

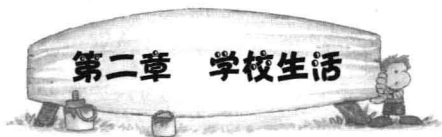
汤姆从地上爬起来，听见一阵打碎玻璃的声音，就翻过栅栏趁着朦胧的夜色跑了。

晚上，汤姆脱了衣服上床睡觉，他正看那被泼得透湿的衣服时，希德醒了。汤姆没祷告就睡了。希德在心里又偷偷记下了汤姆偷的一次懒，准备去姨妈那里告密。





第二章 学校生活



早饭后，波莉姨妈开始做祷告，汤姆装作振作起精神，一本正经地背《圣经》，他总是模模糊糊地记不清楚。

玛丽帮汤姆“整理”了衣服，自己也做好了准备，三个孩子就动身去主日学校。说实话，这是汤姆最深恶痛绝的地方。

主日学校的上课时间从9点到10点半。教堂里一共可坐三百多人，这里很简陋。到了门口，汤姆故意放慢脚步，跟一个同伴打了招呼：“贝利，有黄色票吗？”

“你用什么换？”

“一块糖和一个钓鱼钩。”

两人一拍即合，交易成功。接着，汤姆又换来了三张红票和两张蓝票。别的孩子走过时，汤姆继

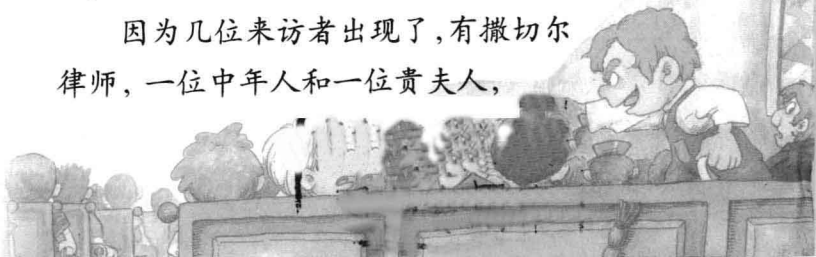


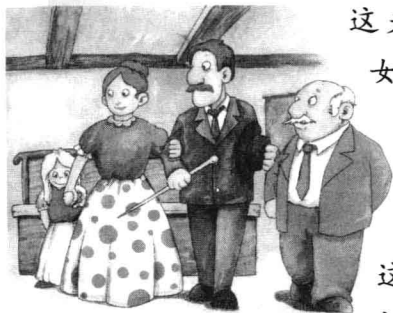
续交换各样的票。换完了，才走进教堂。汤姆刚走到自己的座位上，就和一个男孩争吵起来。老师制止了他俩，刚转身，汤姆就又揪了另一条板凳上一个男孩的头发，还用一枚别针扎了他一下，老师发现了，把汤姆骂了一顿。别的孩子都勉强过了关，得了蓝色的小票，票上都印有一段《圣经》上的话。背两段经文得一张蓝色纸票。十张蓝色票可以换一张红色票，十张红色票能换一张黄色票。如果得了十张黄色票，校长就奖励给一本简装的《圣经》。玛丽到现在已得了两本《圣经》。

得奖的同学都显得很伟大，很光荣，汤姆渴望得到一本，最重要的是得到随着这种奖励而来的光彩和荣誉。

校长华尔特先生在台前面站了起来，叫大家静下来，听他开始讲道。校长很瘦，留着山羊胡和短头发。华尔特先生的声音突然终止，一切吵闹声也戛然而止。

因为几位来访者出现了，有撒切尔律师，一位中年人和一位贵夫人，





这夫人手里牵着一个小女孩。

汤姆看见这位新来的小女孩，心里立刻燃起了幸福的火焰。

这个小天使就是他在那家花园看到的那个。他

拼命打别人的耳光，揪头发，做鬼脸，想引起女孩注意。华尔特先生介绍了这几位贵宾。那中年人是县上的法官。

华尔特先生狂喜到了极点，因为他可以在这个时间给某个学生颁发一本《圣经》，以展示一下自己教导有方。可现在没有一个小孩子的黄票够数。希望眼看就要落空了，就在这时，汤姆走了上来，手里拿着九张黄票、九张红票和十张蓝票，请求得到一本《圣经》。

这可是令人惊奇的事！华尔特先生怎么也想不到汤姆会来提出申请。他的票都是真的。这样，汤姆就有幸与法官和其他几位贵宾们坐在了一起。全场轰动了。下面的男孩子们忌妒得咬牙切齿，后悔用条子跟汤姆换东西。



汤姆在头上偷偷地瞄新来的女孩子。他被校长介绍给法官大人，法官把手放在汤姆的头上，说他是好小伙子。

“你花了那么多精力来背诵这些经文，你一辈子也不会后悔的。有了知识，你就能成为伟人。好了，你把耶稣最初选定的两个门徒的名字告诉大家，好吗？”

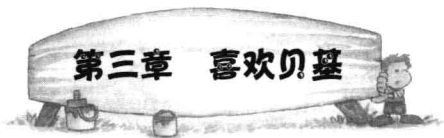
汤姆的脸一下子涨得通红，后边怎么样大家一猜就知道了吧。该上教堂了，村镇上各种各样的人都来了。

教堂里一片寂静。牧师把歌颂主的歌词念了一遍，就带着大家做祷告。牧师为人们描绘了未来千年辉煌的画面，汤姆对这些没兴趣，想起了他有一只下巴骨很长的大黑甲虫。汤姆弹了一下，那甲虫就滚到过道里，仰面朝天，翻不了身。这时一只狮子狗过来发现了这只甲虫，靠上去用牙齿去咬它，一下子被甲虫的下巴骨扎了，痛苦地尖叫着从圣坛前面跑过去，教堂里的人都憋得满脸通红，忍着不发出笑声。最后，后面终于有人忍不住笑了起来。





第三章 喜欢贝基



又是星期一了，一个漫长的星期又开始了。到学校里犹如去坐牢。汤姆突然想生病，这样就可以待在家里了。于是开始呻吟起来。可是希德一动不动。

汤姆又发出一连串绝妙的呻吟声。希德还在睡。

汤姆火了，喊：“希德，希德！”希德打着呵欠问：“汤姆！你怎么啦？听你叫得我身上都起鸡皮疙瘩了。”

“希德，我要死了。我死后你把
我那只小猫给
那个新搬来的
姑娘吧。”

希德飞快地跑下楼，喊：“波莉姨妈，汤姆快死了！”姨妈跑

